



PERMANENT MISSION OF THE REPUBLIC OF CUBA TO THE UNITED NATIONS

315 Lexington Avenue ♦ New York ♦ N.Y. 10016 ♦ (212) 689-7215 ♦ FAX (212) 689-9073

**STATEMENT BY H.E. AMBASSADOR ILEANA NÚÑEZ MORDOCHE, DEPUTY  
PERMANENT REPRESENTATIVE OF CUBA TO THE UNITED NATIONS.**

**(39<sup>TH</sup> session of the Commission on Population and Development)**

**Item 4. General debate on national experiences on population matters:  
international migration and development".**

Mr. President:

The international Conference on Population and Development was a significant milestone in addressing the issue of population, not only for the interest that it raised at the global level, the vast, varied and sensitive issues that it covered, but also because it carried out the analysis from a wider and more integrating perspective on population matters, placing the human being in the center of development.

Cuba has actively participated in the entire process before and after Cairo, demonstrating the commitment and political will of our Government to work together with the international community, the international agencies and the civil society in order to fulfill the objectives of the Programme of Action.

Mr. President:

The issue of international migration was one of the most complex and discussed within the Programme of Action, its debates being predominantly politically based.

After the Cairo Programme of Action was approved, our Government has implemented a group of actions to fulfill the objectives agreed upon.

From 1994 to date, our country has signed several agreements with countries of the region, with the aim of achieving a regulation of international migration, avoiding non-documented migrations and decreasing the unnecessary risks to the migrants' lives.

Most agreements have been fulfilled, except the case of the agreements signed with the United States in 1994 and 1995, which, though still in force, are being implemented on an irregular basis, not only because of the unilateral decision of that country's government to suspend indefinitely the migration talks, but also for violating their letter. This position renders almost impossible any attempt to promote cooperation and dialogue on this matter between the two countries.

Mr. President:

The United States continues to be the main recipient of the Cuban migration; an estimated 1 million Cuban-born people live currently in that country. While Cuba continues advancing and making more dynamic its relations with its emigrants, adopting legislations that make international migration more flexible, the US persists in politically manipulating the treatment to Cuban migrants, making increasingly difficult their relation not only with their country of origin, but also with their family.

The new regulations adopted by the US Administration in July of 2004 turn the Cuban immigrants into second-class citizens subjected to unfair and cruel discrimination.

Cuban migrants, which had already restricted the visits to their country of origin to one trip a year, after 2004, can only do it every three years, if granted a specific permission for each trip. Moreover, the trip is subject to a unilateral and restricted concept of family dictated by the US government, which excludes cousins, aunts and uncles and other next of kin.

They cannot remit money or parcels to their relatives in Cuba in the amount they want and in accordance to the needs of the family, for they have been imposed a limit of US\$ 300 every three months.

Mr. President:

The Programme of Action on its paragraph 10.18 states that "Governments of both receiving countries and countries of origin should adopt effective sanctions against those who organize undocumented migration, exploit undocumented migrants or engage in trafficking in undocumented migrants..." and continues to say in paragraph 10.19 that "governments, (...) should deter undocumented migration..."

However, in the case of Cuba, the receiving country has encouraged illegal emigration through different ways, including not only radio propaganda from the US, but also the policy known as "wet feet and dry feet" and the Cuban Adjustment Law that grants the emigrant residence after a year and a day of his or her entry into US territory, regardless the way in which he or she left Cuba, obviously a politically marked treatment, way different from that given to any group of emigrants coming from other countries, who when undocumented, are immediately deported.

The illegal exits resorting to theft, aircraft and vessel hijacking and even murder, have been tolerated by the US authorities, who during all these years have sanctioned but a few smugglers and criminals, and have refused to return the hijacked aircrafts and vessels.

Cuba, on the contrary, has upheld as policy to facilitate the emigration of those willing to do it, and guarantees migration from and to the country in an orderly and legal manner.

Mr. President:

Cuba is not a State Party to the international instruments in force on the Refugee Status but its treatment to the asylum-seekers and refugees is based on the tradition of humanism and solidarity of our people and its revolutionary process, of protection to refugees from the world over, without any kind of distinction and honoring the basic principles of protection to the refugees, particularly that of non-refoulement. Cuba's policy on this matter has constitutional character.

Hundreds of Latin-American, Caribbean and African refugees have found shelter in our country, and the Cuban government has paid most of the expenses.

From 1994 to date, hundreds of Haitians have been washed ashore at our coasts in their way to the United States.

On arrival at Cuban coasts, the Haitians receive immediate medical attention, first aid for the sick and phytosanitary and migration check-up, in which numerous local-government bodies participate, implementing a Contingency Plan designed for that purpose with the collaboration of the UNHCR.

Once at the camp that receives them, according to the material availabilities of the country, they are provided decent and balanced medical attention, hygienic and epidemiologic control, lodging, food and any other services that the Cuban authorities deem necessary for those Haitian citizens, or that they require as a result of the journey, in full compliance with the objectives agreed on the Programme of Action.

The return to their countries is carried out strictly observing the principle of voluntariness, which implementation is checked by both the international sponsors and the Cuban Red Cross.

Mr. President:

My delegation would not like to conclude without reiterating you our Government's commitment with the Cairo Programme of Action, which is translated into actions of collaboration in hundreds of developing countries, among others, in the areas of healthcare and education, which proves that there is no need for huge resources to give back to men and women the dignity that they deserve.

Thank you very much.

**DECLARACIÓN DE LA DELEGADA DE CUBA A LA COMISIÓN DE POBLACIÓN Y DESARROLLO, SRA. ANA SILVIA RODRÍGUEZ.**

**(39 Período de Sesiones)**

**Tema 3. Medidas para poner en práctica las recomendaciones de la Conferencia Internacional de Población y Desarrollo.**

Sr. Presidente:

Permítame en primer lugar, a nombre de la delegación cubana felicitarlo por su elección, así como a los restantes miembros de la mesa. Estamos seguros que bajo su certera conducción lograremos concluir satisfactoriamente nuestros trabajos y les anticipo el apoyo de mi delegación a este empeño.

Asimismo, mi delegación desea agradecer a la Secretaría por la presentación de los tres informes bajo este tema de la agenda los cuales consideramos una buena base para nuestros debates.

Mi delegación apoya plenamente la intervención realizada por Sudáfrica a nombre del Grupo de los 77 y China.

Sr. Presidente:

La migración internacional es uno de los fenómenos globales que enfrenta hoy la humanidad. La globalización ha creado enormes riquezas, pero lejos de reducir, ha agrandado la brecha entre ricos y pobres y las disparidades económicas entre países y entre regiones enteras, esta situación, junto con el deterioro del medio ambiente, las guerras y otros fenómenos, hacen que cada vez más personas se tengan que ver en la necesidad de abandonar sus hogares.

Este fenómeno necesita ser abordado desde una óptica integradora que tenga en cuenta no sólo sus causas, si no también la compleja, pero positiva, relación entre la migración y el desarrollo económico, sus oportunidades y amenazas tanto para los países origen como de destino, la responsabilidad compartida entre ambos, la necesidad de fomentar el diálogo y la cooperación a fin de potenciar los beneficios de la migración. Asimismo, es de vital importancia además, no dejar a un lado la necesidad de que se establezcan legislaciones que protejan y garanticen el respeto pleno a los derechos humanos de los migrantes.

Sr. Presidente:

En el mundo actual, la comunidad internacional ha sido incapaz de capitalizar las oportunidades que presenta la migración y hacer frente a los desafíos que la misma implica. Los Estados y otros actores relevantes carecen, en la mayoría

de los casos, de la capacidad necesaria para formular e implementar políticas migratorias efectivas.

Las actuales políticas migratorias internacionales están llenas de contradicciones, limitaciones y desafíos. En muchas partes del mundo persiste un sentimiento de rechazo hacia los migrantes, a pesar de que sectores enteros de la economía dependen de la fuerza de trabajo de muchos de ellos. Estados que han ratificado los principales instrumentos jurídicos internacionales demuestran falta de voluntad política para implementar sus disposiciones y como consecuencia millones de migrantes continúan siendo víctimas de explotación, discriminación y abusos de todo tipo.

Después de los atentados terroristas a las Torres Gemelas, hemos sido testigos del endurecimiento de las políticas migratorias restrictivas y discriminatorias en los países desarrollados, que se ha reflejado en la promulgación de legislaciones y reglamentos migratorios que potencian el racismo, la discriminación y la xenofobia y atacan contra los derechos de los migrantes y sus familiares.

Sin embargo, para que el país receptor potencie los beneficios de la emigración es necesario que los gobiernos inviertan, y promuevan el proceso de integración de los migrantes a las sociedades de acogida para que los mismos puedan desarrollar todo su potencial y hagan una contribución positiva a la sociedad donde viven.

Por otro lado, un fenómeno asociado a la migración, que si lugar a dudas debemos abordar, por su impacto negativo en el desarrollo económico y social de los países subdesarrollados es el de las prácticas y políticas migratorias selectivas que estimulan el robo de cerebros. Esta política lacera los grandes esfuerzos que realizan los gobiernos de los países subdesarrollados para desarrollar sus recursos humanos. Afectando en muchos casos sectores tan sensibles como la salud y la educación.

Sr. Presidente:

El efecto de la remesa en la reducción de la pobreza en los países de origen y su papel como fuente de financiación para el desarrollo, se ha venido debatiendo con intensidad en diversos foros. Para Cuba, si bien las remesas constituyen una fuente importante de entrada de recursos financieros a los países subdesarrollados, las mismas no pueden solucionar los problemas de desarrollo regional y nacional, los cuales reclaman de una participación estatal y privada de mayor envergadura. De igual manera, estas transferencias no pueden ser sustitutas de los fondos que provienen de la ayuda oficial al desarrollo.

Asimismo, consideramos que a fin de incrementar los flujos de remesas, los gobiernos deberán tomar medidas para abaratar su envío y lograr que las transferencias sean rápidas y seguras.

Sr. Presidente:

Como parte de la preparación para el diálogo de Alto Nivel sobre Migración y Desarrollo, la región de América Latina y el Caribe ha realizado dos reuniones, la primera en México, organizada por el Fondo de Población de las Naciones Unidas (UNFPA), la División de Población de Naciones Unidas, la CEPAL y el Consejo Nacional de Población de México (CONAPO), a nivel de expertos y la segunda en Uruguay, donde se reunió el Comité Especial de Población y Desarrollo, en el marco de la Conferencia de la CEPAL, las cuales consideramos muy fructíferas.

En relación con la primera reunión y tomando en cuenta que se ha circulado a las delegaciones el documento E/CN.9/2006/7, donde se recogen las "conclusiones" de la reunión de expertos, debo señalar que Cuba oportunamente expresó a los co-organizadores su preocupación por el manejo posterior dado a la relatoría aprobada por los expertos en la reunión de México.

No obstante, debo aclarar que no tenemos objeciones de fondo respecto al contenido de las citadas "conclusiones", texto que tiene el valor de denunciar, entre otras cosas, la creciente vulnerabilidad de los migrantes, percibidos como amenazas para la seguridad nacional en el marco de la guerra contra el terrorismo, víctimas de políticas migratorias restrictivas y discriminatorias y de

---

segregación laboral, social y económica; así como los devastadores efectos para los países en desarrollo de la pérdida de capital humano, como resultado de la migración internacional.

Sr. Presidente:

Las realidades de este mundo globalizado imponen la necesidad inaplazable de consultas y cooperación entre los Estados como base para la formulación e implementación de las políticas migratorias, en ese sentido, mi delegación espera que el 39 período de sesiones de la Comisión sobre Población y Desarrollo sirva a ese propósito.

Muchas gracias